

**Documento WSIS-II/PC-2/DT/1 (Parte 2)**  
**19 de febrero de 2005**  
**Original: inglés**

## **Presidencia del Subcomité PrepCom-2 de la CMSI**

### **RECOPIACIÓN DE LOS COMENTARIOS SOBRE EL CAPÍTULO 2 DE LA PARTE OPERACIONAL (MECANISMOS FINANCIEROS). PARTE 2 (PÁRRAFO 27)**

NOTA – El nuevo texto aparece en **negritas**. Suprímase el texto ~~tachado~~. *[Los comentarios aparecen en bastardillas.]*

| <b>Texto existente</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | <b>Fuentes del texto propuesto</b>                                                  | <b>Texto propuesto</b>                                                                                                                                                                                                                                 |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>27.</b> Acogemos complacidos/apoyamos el establecimiento de un Fondo de Solidaridad Digital, mecanismo financiero innovador y de naturaleza voluntaria que tiene por objeto transformar la brecha digital en oportunidades digitales para el mundo en desarrollo, centrándose en las necesidades concretas y urgentes que se suscitan en el plano local y buscando nuevas fuentes de financiación de "solidaridad". El Fondo se aunarà a los mecanismos de financiación de la sociedad de la información existentes, mecanismo que debería seguirse utilizando plenamente para financiar el crecimiento de nueva infraestructura y servicios TIC. | Senegal (en nombre del Grupo Africano), Ghana, Malí, Nigeria, Sudán, Arabia Saudita | <del>27. Acogemos complacidos/apoyamos</del><br><b>Acogemos complacidos y apoyamos</b> el establecimiento de un Fondo de Solidaridad Digital                                                                                                           |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | Santa Sede                                                                          | <b>27.</b> ... transformar la brecha digital en oportunidades digitales para el mundo en desarrollo, <b>y las minorías</b> , centrándose en las necesidades...                                                                                         |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      | CCBI                                                                                | <del>27. Acogemos complacidos/apoyamos</del><br><b>Reconocemos</b> el establecimiento de un Fondo de Solidaridad Digital <b>Voluntario</b> , mecanismo financiero innovador <del>y de naturaleza voluntaria</del> que tiene por objeto transformar ... |

| Texto existente | Fuentes del texto propuesto                                                               | Texto propuesto                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-----------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                 | Sociedad Civil                                                                            | <b>Nuevo 27A. El Fondo de Solidaridad Digital debe:</b> <ul style="list-style-type: none"> <li>• ser controlado y explotado por las diversas partes interesadas;</li> <li>• estar situado en África;</li> <li>• centrar sus objetivos y el ámbito de las iniciativas que soporta;</li> <li>• adoptar los principios de soporte lógico gratuito y abierto, normas abiertas y acceso abierto.</li> </ul> |
|                 | Senegal (en nombre del Grupo Africano), Ghana, Malí, Cuba, Nigeria, Sudán, Arabia Saudita | <b>Nuevo 27B. Recomendamos a todas las partes interesadas (gobiernos, sector privado, sociedad civil y autoridades locales) que apoyen el Fondo de Solidaridad Digital.</b>                                                                                                                                                                                                                            |
|                 | Colombia                                                                                  | <i>[Véanse más detalles sobre el funcionamiento del Fondo]</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|                 | EE.UU., Unión Europea (Lux.)                                                              | <i>[Se reservan el derecho de presentar comentarios sobre el texto durante la segunda lectura]</i>                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |

---